

**SILVERCREST®**



## **BLUETOOTH® SPEAKER SOUND MINI**

**GB** **IE** **NI**

### **BLUETOOTH® SPEAKER**

Quick start guide

**DK**

### **BLUETOOTH® HØJTTALER**

Startvejledning

**NL** **BE**

### **BLUETOOTH®-LUIDSPREKER**

Snelstartgids

**DE** **AT** **CH**

### **BLUETOOTH®-LAUTSPRECHER**

Quick-Start-Guide

IAN 397016\_2107

**GB** **DK** **NL**

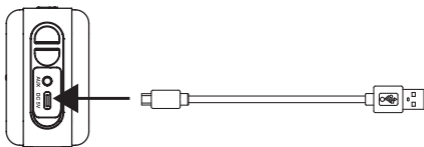
|          |                   |        |    |
|----------|-------------------|--------|----|
| GB/IE/NI | Quick start guide | Page   | 3  |
| DK       | Startvejledning   | Side   | 8  |
| NL/BE    | Snelstartgids     | Pagina | 13 |
| DE/AT/CH | Quick-Start-Guide | Seite  | 18 |

## ● Quick Start Guide

This information sheet forms an integral part of the instruction manual. Keep it in a safe place together with the instruction manual. If you hand the product on to third parties, all documentation should be passed on as well. Before using the product, read the instruction manual and pay particular attention to the safety notes in it.

**1**

### Charging the product




Insert the USB-C plug of the charging cable into the USB-C charging port and then connect the USB plug of the charging cable to the USB port of a USB adapter (not included).

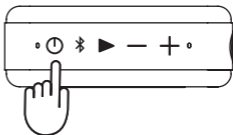
The charging time for a drained rechargeable battery is approx. 3 hours.



## 2

### Turning on the product

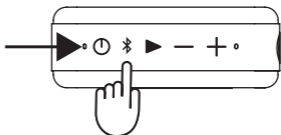
Press the  button until indicator flashes white and a signal tone sequence sounds.




## 3

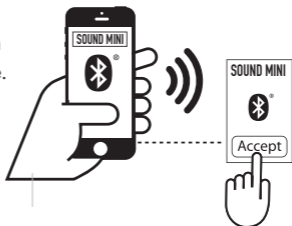
### Connecting to playback device via Bluetooth®

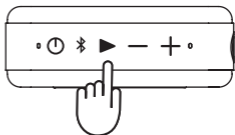
Bluetooth indicator



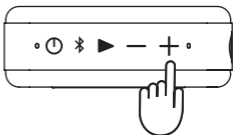
Press and hold the  button for 2 seconds to enable or disable a Bluetooth connection.

ACCEPT the product identification "SOUND MINI" on the playback device.



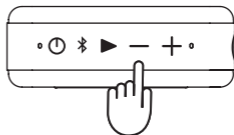
**4**

Press briefly the ► button to start play back.  
Press again briefly during playback to pause or continue playing.

**5**

Press the + button to adjust the volume up.

- Press and hold for 2 seconds to skip forwards to the next track.



Press the — button to adjust the volume down.

- Press and hold the button until playback of the current track jumps back to the beginning.
- Then the button must be released briefly and held again.
- Previous title in the list will start.

**i NOTE:** Depends on the playback Application (App), skip to previous title operation may differ slightly.

**7****Connecting to a playback device via AUX-in jack**

Plug the AUX cable into the AUX-in jack on the product and the playback device.

**LED indicator behavior**

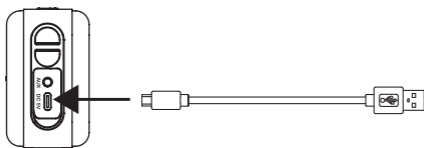
|                     | <b>OFF</b>                        | <b>Blinking</b>  | <b>Solid On</b> | <b>Colour</b> |
|---------------------|-----------------------------------|--|-----------------|---------------|
| Charging Indicator  | No charging or Charging completed | Battery low  | Charging        | Red color     |
| Bluetooth Indicator | Power off or Aux -in mode         | Bluetooth pairing every 1 sec<br>Bluetooth connected every 5 sec | TWS mode        | White color   |
| AUX-in Indicator    | Power off or Bluetooth mode       | N/A  | AUX-in playback | Green color   |

## ● Quick-start-guide

Dette datablad er en integreret del af betjeningsvejledningen. Opbevar det forsvarligt sammen med betjeningsvejledningen. Udlever alle bilag, hvis du giver produktet videre til tredjepart. Læs betjeningsvejledningen inden brugen af produktet og vær især opmærksom på de indeholdte sikkerhedshenvisninger.

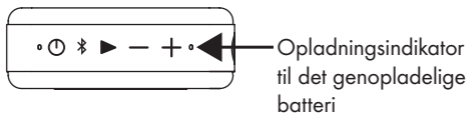
1

### Sådan oplades produktet



Sæt opladningskablets USB-C-stik i USB-C-opladningsporten. Slut derefter opladningskablets USB-stik til USB-porten på en USB-adapter (medfølger ikke).


Opladningstiden af et drænet genopladeligt batteri er ca. 3 timer.

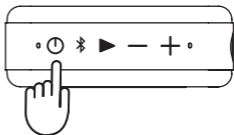




## 2

### Sådan tændes produktet

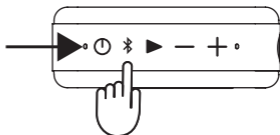
Hold knappen  nede indtil lysindikatoren blinker hvid og en række toner lyder.



## 3

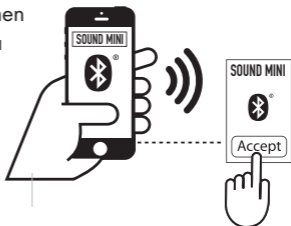
### Sådan tilsluttes produktet til en afspilningsenhed via Bluetooth®

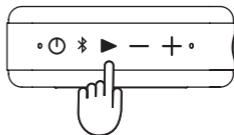
Bluetooth-indikator



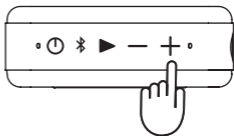
Hold  knappen nede i ca. 2 sekunder for, at aktivere/deaktivere Bluetooth-forbindelsen.

ACCEPTER produktidentifikationen "SOUND MINI" på afspilningsenheden.

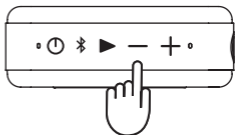


**4**

Tryk på ► knappen for, at starte afspilningen.  
Tryk på knappen igen under afspilning for, at sætte afspilningen på pause og fortsætte afspilningen.

**5**

Tryk på + knappen for at skrue op for lydstyrken.  
■ Hold knappen nede i ca. 2 sekunder for, at gå videre til næste nummer.



Tryk på — knappen for at justere lydstyrken ned.

- Hold knappen nede, indtil afspilning af det aktuelle nummer går tilbage til begyndelsen.
- Slip derefter knappen kort og hold den nede igen.
- Herefter starter det forrige nummer på listen.

**i BEMÆRK:** Hvordan man går videre til næste nummer afhænger af hvilken app, der bruges til afspilningen.

**7**

## Sådan tilsluttes produktet til en afspilningsenhed via AUX-in-stikket



Slut AUX-kablet til AUX-indgangen på produktet og på afspilningsenheden.

## Lysindikatorens indikationer

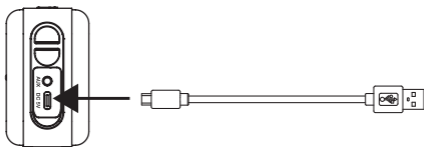
|                      | Lyser ikke                               | Blinker  | Lyser                 | Farve      |
|----------------------|--|--|-----------------------|------------|
| Opladnings-indikator | Oplader ikke eller opladningen er færdig | Lavt batteriniveau   | Oplader               | Rød farve  |
| Bluetooth-indikator  | Slukket eller på Aux-in-funktionen       | Bluetooth-parring - hvert 1. sek. Bluetooth forbundet - hvert 5. sek | TWS-funktion          | Hvid farve |
| AUX-in-indikator     | Slukket eller på Bluetooth-funktionen    | Ikke relevant  | Afspilning via AUX-in | Grøn farve |

## ● Quick-Start-Guide

Dit informatieblad is een vast bestanddeel van de gebruiksaanwijzing. Bewaar het goed, samen met gebruiksaanwijzing. Overhandig ook alle documenten als u het product aan derden doorgeeft. Lees voor het gebruik van het product de gebruiksaanwijzing en let met name op de daarin vermelde veiligheidsinstructies.

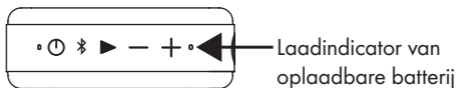
**1**

### **Opladen van het product**




Steek de USB-C-connector van de laadkabel in de USB-C-laadpoort en sluit vervolgens de USB-connector van de laadkabel aan op de USB-poort van een USB-adapter (niet meegeleverd).

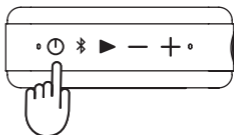
De oplaadtijd voor een lege oplaadbare batterij bedraagt ca. 3 uur.



## 2

### Het inschakelen van het product

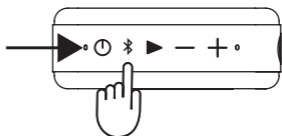
Druk op de  knop de LED-indicator wit knippert en een signaaltoonreeks klinkt.




## 3

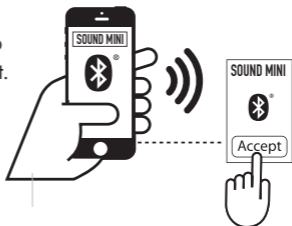
### Verbinden met het afspeelapparaat via Bluetooth®

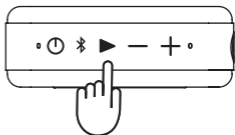
Bluetooth-indicator



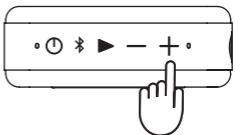
Houd de knop  2 seconden ingedrukt om een Bluetooth-verbinding in of uit te schakelen.

ACCEPTTEER de productidentificatie "SOUND MINI" op het afspeelapparaat.



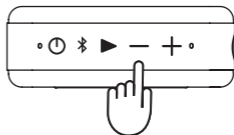
**4**

Druk kort op de knop ► om afspelen te starten.  
Druk opnieuw kort in tijdens het afspelen om te pauzeren of voort te zetten.

**5**

Druk op de knop + om het volume hoger te zetten.

- Houd 2 seconden ingedrukt om naar de volgende track te gaan.



Druk op de knop — om het volume lager te zetten.

- Houd de knop ingedrukt tot het afspelen van de huidige track terugspringt naar het begin.
- Dan moet de knop kort los worden gelaten en weer worden ingedrukt.
- De vorige titel in de lijst zal starten.

**i** **OPMERKING:** Hangt af van de afspeltoepassing (app), naar vorige titel gaan kan enigszins afwijken.



**7****Aansluiten op een afspelerapparaat via de AUX-in poort**

Sluit de AUX-kabel aan op de AUX-in poort van het product en het afspelerapparaat.

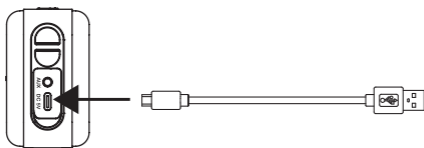
**LED-indicatielampje**

|                     | <b>UIT</b>                       | <b>Knipperend</b>   | <b>Continu aan</b> | <b>Kleur</b> |
|---------------------|----------------------------------|---|--------------------|--------------|
| Oplaadindicator     | Niet opladen of opladen voltooid | Batterij bijna leeg   | Bezig met laden    | Rode kleur   |
| Bluetooth-indicator | Uitschakelen of Aux -in modus    | Bluetooth-koppeling elke 1 seconde<br>Bluetooth aangesloten elke 5 seconden | TWS-modus          | Witte kleur  |
| AUX-in-indicator    | Uitschakelen of Bluetooth-modus  | N.V.T.  | AUX-in afspelen    | Groene kleur |

## ● Quick-Start-Guide

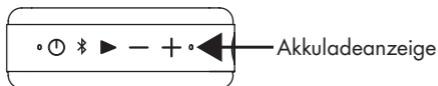
Dieses Informationsblatt ist fester Bestandteil der Bedienungsanleitung. Bewahren Sie es zusammen mit der Bedienungsanleitung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus. Lesen Sie vor der Verwendung des Produkts die Bedienungsanleitung und beachten Sie insbesondere die darin enthaltenen Sicherheitshinweise.

### 1 Produkt aufladen




Stecken Sie den USB-C-Stecker des Ladekabels in den USB-C-Ladeanschluss und verbinden Sie dann den USB-Stecker des Ladekabels mit dem USB-Anschluss eines USB-Netzteils (nicht im Lieferumfang enthalten).

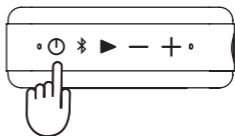
Die Ladezeit bei einem komplett entladenen Akku beträgt etwa 3 Stunden.



## 2

### Produkt einschalten

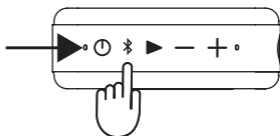
Drücken Sie die Taste , bis die Anzeige weiß blinkt und eine Signaltonesequenz ertönt.




## 3

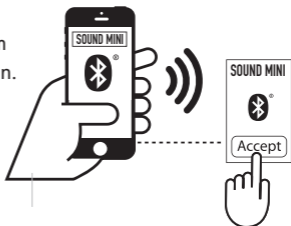
### Über Bluetooth® mit Wiedergabegerät verbinden

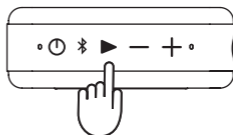
Bluetooth-Anzeige



Halten Sie die Taste  zum De-/Aktivieren einer Bluetooth-Verbindung 2 Sekunden gedrückt.

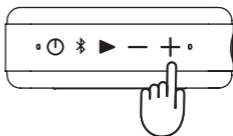
Nehmen Sie die Produktkennung „SOUND MINI“ am Wiedergabegerät an.



**4**

Drücken Sie zum Starten der Wiedergabe kurz die Taste ►.

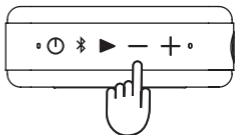
Während der Wiedergabe zum Anhalten oder Fortsetzen der Wiedergabe kurz erneut drücken.

**5**

Drücken Sie zum Erhöhen der Lautstärke die Taste +.

- Halten Sie die Taste 2 Sekunden gedrückt, um zum nächsten Titel zu springen.

# 6



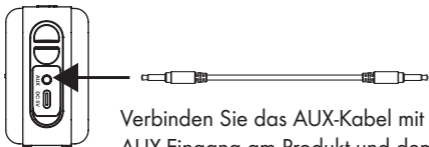
Drücken Sie zum Verringern der Lautstärke die Taste —.

- Halten Sie die Taste gedrückt, bis die Wiedergabe des aktuellen Titels zurück zum Anfang springt.
- Anschließend muss die Taste kurz losgelassen und dann erneut gedrückt gehalten werden.
- Der vorherige Titel in der Liste beginnt.

**i Hinweis:** Je nach Wiedergabe-App kann sich das Springen zum vorherigen Titel geringfügig unterscheiden.

# 7

## Über AUX-Eingang mit einem Wiedergabegerät verbinden



Verbinden Sie das AUX-Kabel mit dem AUX-Eingang am Produkt und dem Wiedergabegerät.

## Verhalten der LED-Anzeigen

|                          | <b>Aus</b>                                   | <b>Blinkt</b>  | <b>Leuchtet</b>             | <b>Farbe</b> |
|--------------------------|--|--|-----------------------------|--------------|
| Ladeanzeige              | Keine Aufladung oder Aufladung abgeschlossen | Geringer Akkustand   | Aufladung                   | Rot          |
| Bluetooth-Anzeige        | Abgeschaltet oder AUX-Eingang-Modus          | Bluetooth-Kopplung alle 1 s<br>Bluetooth-Verbindung alle 5 s | TWS-Modus                   | Weiß         |
| Anzeige des AUX-Eingangs | Abgeschaltet oder Bluetooth-Modus            | Nicht zutreffend   | Wiedergabe über AUX-Eingang | Grün         |



**OWIM GmbH & Co. KG**

Stiftsbergstraße 1  
74167 Neckarsulm  
GERMANY

Model No.: HG08533A / HG08533B / HG08533C

Version: 05/2022

IAN 397016\_2107